

台語禮拜程序

主後 2023 年 3 月 19 上午 10 點

主禮：吳重芸牧師
司禮：吳惠美執事

司琴：柯芳蓀姊妹
詩歌：劉佳賜弟兄

序 樂	靜候上帝的話語 (預備心敬拜主)	司琴
主 禱 文	(歌譜在公用聖詩前頁)	會眾
宣 召	詩篇 63：3-5	司禮
聖 詩	136 首「耶穌作咱牧者」	△會眾
信仰告白	長老教會信仰告白(聖詩第 15 頁)	△會眾
祈 禱		鍾碧薰姊妹
啟 應	恭受上帝的話語 第 28 篇(第 1049 頁)	劉少梅姊妹 及會眾
讚 美	祂藏我靈	姊妹詩班
聖 經	約翰福音 4：7-15 (現代台語譯本漢羅版新約 209 頁) (現代中文譯本修訂版新約 150 頁)	孫玲華姊妹
講 道	信仰成長的陪伴者	主禮
祈 禱		主禮
聖 詩	回應上帝的話語 485 首「主，助阮互相接納」	△會眾
就 任 式	聖歌隊隊長	葉志達牧師
奉 獻	(奉獻歌譜在公用聖詩前頁)	△會眾
報 告	(來賓介紹)	司禮
頌 榮	388 首「榮光歸聖父上帝」	△會眾
祝 禱		主禮
阿 們 頌		△會眾
殿 樂		司琴
	實踐上帝的話語	

原民堂禮拜程序

主後 2023 年 3 月 19 日上午 10 點

主禮：Puyang SING 牧師

司禮：林若蓮姊妹

司琴：邵曼·牧力姊妹

領詩：Alui 長老

司獻：周中惠姊妹



奏樂 宣召 敬拜讚美	靜候上帝的話語 詩篇 146：1-2 1、開路者 way maker 2、祂是我的王 3、若有人在基督裡 長老教會信仰告白	司琴 Alui 長老 Alui 長老
信仰告白	長老教會信仰告白	△會眾
祈禱 聖經 講道	恭受上帝的話語 以弗所書 4：17-24 (新約第 215 頁) 煥然一新的生命	司禮 司禮 主禮
回應詩與奉獻 祈禱	回應上帝的話語 若有人在基督裡	△會眾 △司獻
報告介紹 頌榮 祝禱 阿們頌 殿樂	新聖詩 402 首「懇求主你引導我腳步」 新聖詩 643 首	司禮 △會眾 司禮 △會眾 司琴
	實踐上帝的話語	

頌讚禮拜程序(華語)

主後 2023 年 3 月 19 日上午 11 點 30 分

主禮：吳重芸牧師

頌讚團：恩典小羊

頌讚上主	1. 將天敞開	會眾
	2. 聖靈的江河	
	3. 我要愛慕祢	
聖 經	約翰福音 4：7-15	林孟筑姊妹
講 道	信仰成長的陪伴者	主禮
禱 告		主禮
奉 獻	獻上感恩	會眾
報 告		郭美吟執事
介 紹		主禮
回 應 詩	聖靈的江河	會眾
祝 禱		主禮
靜默禱告		會眾

Vocal：許書涵弟兄

主領：林孟筑姊妹

鋼琴：賴思吟姊妹

教會消息

1. 婦女事工紀念主日

本主日是婦女事工紀念主日，感謝姊妹團契與姊妹詩班參與在禮拜中的服事。在教會各項事工中，姊妹們常常扮演重要的角色，讓我們繼續為婦女的生命及信仰造就代禱。

2. 基要真理班已開始上課

基要真理班已開班，每主日上午 9:00 上課，由吳重芸牧師授課，4/2 主日問道理，復活節主日（4/9）舉行聖禮典（洗禮、堅信禮）。若有想要瞭解信仰，進而接受洗禮、堅信禮的兄弟，請向辦公室或吳牧師報名。

3. 自撒灰日到復活節為「大齋節期」

今年從 2/22（三）撒灰日（或稱聖灰禮拜三）開始，到復活節主日為期四十天（不算六個主日）為教會節期中的「大齋節期」。

教會通常會換上象徵「懺悔」、「警醒」及「禁戒」等意義的紫色作為佈置。在這期間，期待每位兄弟每天花一點時間省思，不必然專注在道德上的瑕疵，而是省思生活上自己與上帝的關係。

4. 全教會清明追思禮拜

全教會清明追思禮拜訂於下主日（3/26）舉行，欲參加追思親友的兄弟，請到教會辦公室登記報名，若是第一次參加者，請於本主日（3/19）前繳交照片，電子檔請寄到教會電子信箱（egate.tp@msa.hinet.net），並註

明姓名、出生及安息日期。

5. 復活節詩班開始練唱

從 3/3 開始，每週五晚上 8 點及每主日後練唱，有興趣學習原住民詩歌的兄弟們，歡迎一起來參與。

6. 暑期兒童營籌備會

本主日頌讚禮拜後 12:40 在禮拜堂一樓副堂，召開兒童營第一次籌備會議，請兒童營同工們出席參加籌備會議。

7. 原民堂召開第 3 次同工會

原民堂本主日禮拜後召開原民堂第 3 次同工會，在教育館四樓原民堂，請書記、長老、執事、團契與各組代表、聯絡人，務必出席。

8. 松年團契例會

松年團契本主日台語禮拜後 11:30 有例會，邀請李春生教會長老，現任馬偕醫院院長劉建良醫師來分享「信心的層次」，地點在教育館二樓，歡迎會友踴躍參加。

9. 新一期《靈命日糧》已可索取

3-5 月份《靈命日糧》已送達教會，有登記的兄弟請記得到教會辦公室領取。沒有事先登記的兄弟若有需要，也歡迎至辦公室索取。

10. 成人主日學查經班

邀請各位傾慕上帝話語的兄弟主日早起，來參加成人主日學查經班，為主日禮拜暖身。成人主日學查經班每主日上午 8:50~9:30，由葉志達

牧師主領，今年 1 月起查考羅馬書。

11. 華語主題式查經

華語主題查經：「壓力如何成為祝福」。本主日上午 10：30，“用聖經面對壓力系列”，蔡尚穎長老繼續帶領大家一起從經文中探討，如何用正向的態度面對壓力與患難時，並透過聖經人物故事，領略他們運用哪些策略來迎接壓力與患難，化做神的祝福。查經後，也請繼續參加頌讚禮拜。

12. 祈禱會以泰澤禱告會的形式聚會

自 2023 年第一季開始，週五祈禱會於每月最後一個週五將用泰澤禱告會的形式聚會，歡迎兄姊參加。

13. 荊棘團契 3/26 聚會邀吳牧師分享

荊棘團契下主日（3/26）11：00～12：30 在禮拜堂五樓聚會。邀請吳重芸牧師分享。聚會期間有兒童服事，歡迎會友一同參與。

14. 徵求台語講道篇字幕同工

徵求主日講道台語篇字幕同工，感謝賴思彤姊妹，用心完成了 19 部葉志達牧師主日講道華語篇的字幕，每篇每週也都持續在增加點閱率。

此事工需要熟悉台語的會友一起同工，協助聽打台語講道篇的字幕，共同開拓不受時間及空間限制的宣教事工，邀請您的加入，請向辦公室登記，謝謝。

15. 三月起每月第一週舉行停車講習

自三月起，每月第一週 11：30～12：00 舉行停車講習，邀請牧力弟兄擔任講師，講授教會地下停車場停車

技巧及注意事項。

敬請開車的會友事先到辦公室報名參加，同時也會向合約廠商諮詢加強停車場防撞警示及安全防護。

16. 管風琴司琴同工舉行訓練會

本會禮典組將於 4/2 主日禮拜結束後，12：40 在禮拜堂舉行管風琴司琴同工訓練會，邀請謝宗仁老師擔任講員。該訓練會將進行管風琴實際司琴指導，除本會司琴同工外，擴大邀請有鋼琴彈奏基礎的會友及青少年參加，以培育未來司琴同工。預備接受司琴指導者，請準備一首聖詩或可當作禮拜殿樂的管風琴獨奏曲。本次亦邀請對管風琴有興趣的會友旁聽。欲參加者請至辦公室登記報名，以便備餐及控管指導人數。

17. 姊妹團契舉辦旅遊

姊妹團契為慶祝母親節訂於 5/3（三）舉辦【苗栗巧克力雲莊 DIY、南庄老街、康濟吊橋、塞夏向天湖】一日遊。費用每人 1,100 元（包含車資、保險、導遊、門票、早午餐、點心），欲參加者請向乙美姊、少梅姊或教會辦公室報名，名額有限，額滿為止，欲報從速以免向隅。注意：報名繳費後不得無故取消，但可替換名單。

18. 七星中會婦女事工部舉辦旅遊

七星中會婦女事工部西小區訂於 4/26（三）舉辦旅遊，地點：苗栗好望角、火炎山生態館、竹圍漁港費用：每人 800 元，報名至 4/13 止。欲參加者請至辦公室報名。注意：報名繳費

後不得無故取消，但可替換名單。

19. 鄭明堂老師新歌練唱會

鄭明堂老師《齊聲頌讚 7》新歌練唱會（台北場）相關資訊如下：

日期：2023/03/26（週日）

時間：下午 2：30～4：30

地點：本會禮拜堂二樓

內容：練唱最新混聲合唱詩歌集《齊聲頌讚 7》，會中將解析練唱密碼，一起開聲讚美上帝。

凡來練唱者，皆免費入場，還贈送《齊聲頌讚 7》新譜一本，重點是～還有一份神秘小禮物喔！歡迎大家撥空參加，共襄盛舉。誠摯邀請您！需要報名才可以幫來賓準備禮物喔！歡迎自由奉獻，謝謝！

20. 齊來關心土耳其、敘利亞震災

土耳其、敘利亞邊界於 2/6 上午發生芮氏規模 7.8 強震，死亡人數超

過 45,000 名以上，餘震不斷又面對寒冬險境。目前救援人員持續搶救中，願上主保守，安慰受災的人民。

(1) 全新物資援助請洽芥菜種會。



芥菜種會官網：

(2) 捐款援助，請在奉獻袋註明「為土耳其地震」，由教會轉給總會。

21. 挪威宣教師畢嘉士醫師繪本出版

《沒有不可能的畢爸爸—畢嘉士醫師的故事》繪本，介紹來自挪威的畢嘉士醫師（1926～2019），協助創辦屏東基督教醫院，幫助小兒麻痺症的勝利之家，除了推出華語、英語的紙本，另有挪威語的翻譯紙本。線上收聽有華語、英語、台語和挪威語。有興趣者，可至辦公室翻閱參考。

肢體消息與代禱事項

1. 為肢體：

(1) 為教會當中身體欠安、心靈軟弱、開刀與接受化療的兄姊們禱告，懇求上帝賞賜平安在兄姊身上，讓他們透過專業的醫療團隊得到療養與復健；也請為染疫的兄姊禱告，懇求上帝保守，並且在隔離期間得到支持與關心。

(2) 為兄姊於大齋節期中以靜默、讀經或禱告中以自省、悔罪等方式更新自己來禱告。

2. 為教會：

(1) 為 3/26 主日禮拜的服事禱告：

【台語堂 & 頌讚聯合】主禮：葉志達。司禮：鄭愛玲。司琴：蔡明靜。領詩：黃家萱。讚美：聖歌隊。音控：林孟鴻、王世博、李安莉。

【原民堂】主禮：Iwan SING。司禮：林文恆（達米）。司琴：Alui。敬拜主領：陳恩加/黃筱筑。音控：蘇弘軒（Yakaw）、王小翠。

(2)為教會新安裝管風琴來感謝，讓我們用美妙樂音來讚美上帝，也請兄姊共同關心與代禱。

3. 為台灣／鄰舍：

(1)為台灣目前水情嚴峻、蛋價高漲與缺蛋的情況禱告，願上帝賞賜豐沛的雨量，也願政府與相關部門可以有效因應缺水、缺蛋的情況。

(2)為夥伴教會與機構：「博愛手

語教會」、「活水泉教會」、「珍珠家園」的牧者與同工禱告，願新的一年在福音事工上有上帝的恩典與賜福。

4. 為世界：

(1)極端氣候影響全球，請為美洲近日飽受災難，特別是加州、智利東北部受洪水肆虐，阿根廷、古巴森林大火。懇求上帝施恩憐憫，讓損害得以減輕。

講道大綱——吳重芸牧師



本週牧師講章

信仰成長的陪伴者

經文：約翰福音 4：7-15

前言

- 在人的生命中，若遇見一個人的生命有成長的陪伴者，往往會使這個人的生命成長來得比其他人穩固。
- 在聖經裡面，耶穌常常扮演一個陪伴者的角色。

被傳統網綁的撒馬利亞婦人

- 耶穌在井邊遇到一位撒馬利亞婦人，這位婦人心中有許多的網綁。
- 婦人的網綁，第一個是因為歷史的悲哀所造成的，猶太人與撒馬利亞人之間是不相往來。
- 撒馬利亞婦人的回答，她的內心不只是民族之間對立造成她對耶穌行動的懷疑。(9節)
- 婦人內心的第二個網綁，就是男和女之間接觸的網綁。

耶穌是給予活水的陪伴者

- 耶穌沒有放棄陪伴這位婦人成長的機會。(10 節)
- 耶穌藉著與婦人的對話讓她了解耶穌才是從上帝所差派的，而且要讓人得到「活水」。
- 耶穌所賜的活水要讓人脫離表面上用來捆綁人的規定，耶穌要讓人的心靈得到飽足，不再口渴。
- 撒瑪利亞婦人不了解耶穌所說的活水並不是真正飲用的水，反而是心靈上，內心的活水。(11 節)
- 凡接受這「活水」的人，從上帝而來的真理將不斷從我們心裡面湧流出來，並且將引導我們進入永恆的生命。(14b 節)

陪伴者使別的人生轉變

- 一個信仰的陪伴者就是帶領他所陪伴的人，讓人的生命得到轉變。
- 婦人的身分在那時是受到鄙視的，因為她過去有五位丈夫。(18 節)
- 耶穌所帶來的「活水」，要讓婦人面對自己的過去，面對傳統的捆綁，讓她藉著真理，積極的面對自己的人生。
- 耶穌真實的將撒馬利亞婦人當作是一位完整的人，也將她看作是一位值得接受上帝恩典的人。

團契生活提供信仰陪伴者

- 每一個基督徒都需要教會團契的生活，我們可以在當中尋找信仰生活中的陪伴者。
- 讓上帝賜給我們美好的團契生活，使我們得著美好的恩典。
- 耶穌接納我們每一個人的軟弱並承擔我們的難處，在我們的生命中，祂也是我們信仰成長的陪伴者。
- 因著耶穌的陪伴，我們軟弱時祂賜恩典使我們堅強。我們也應該將這恩典去彼此接納身邊心靈軟弱、失落的人，好讓我們可以成為別人信仰成長的陪伴者。

淺談當前大專事工的危機

上週，七星中會中委會的議決事項中，有一個議案引起很大的爭議，特別是在網路上吵得沸沸揚揚，那就是有一位大專的傳道師，在中委會的封牧案被否決。這位傳道師的學養豐富，是一位宗教學博士，也曾經在東門學苑開課。一直以來，在大專事工上盡心盡力，就如他自己說：「我的青春都在台北大專學生中心。」表達他內心對於大專事工的負擔。在中會牧師資格講道時，就有一位牧師親口評論他是一位「將才」，可見，他的能力是備受肯定的。一位將才，願意委身在大專事工上，實屬難得。更何況，他在大專團契的風評極佳，就在被否決的當天，他恰好來東門教會主理科大長青的聚會。在會後，有一、二十名來自他所帶領的台師團契學生，專程跑到教會來安慰、陪伴他。這樣的情況，更證明了他真心陪伴大專學生，才會得到那麼多的愛戴。

那麼，我們可能會有一個疑問，這樣一個優秀且有委身的牧者，為何被中委會否決呢？是不是他有什麼問題呢？事實上，中委會的否決是有問題的。長老教會牧師的監選案，必須分成兩個部分來看。一種是地方教會

的牧師監選，必須 2/3 以上的兄姊同意才算通過監選；另一種是機構的牧師監選，通常是由董事會董事或委員會委員監選，法規沒有明文規定要 1/2 或 2/3 以上的成員同意才算通過監選。這次的中委會的監選採比較嚴格的 2/3 以上的成員同意才通過，中委會成員不到 20 位，要過 2/3 需要 13 位同意。從另一個角度，反對者只要拉 7 位成員投出不同意票，就可以少數意見得到勝利。此次監選的結果，就是如此，超過一半的成員投出同意票卻因沒有超過 2/3 以上，監選案受到否決。

其實，在這一個月來，就不斷有風聲，有人要封殺這個議案，目的是要縮編大專事工。原本，一直盼望這個風聲是錯誤的，事實的結果卻讓人不得不相信是真的。當然，我不是中委會成員，不應該也無法臆測他們每個人的想法。不過，這樣的結果確實讓人擔心，擔心的不是那位優秀的傳道師何去何從，畢竟身為將才的他，必定有許多教會或機構等待他去服事，委屈他的可能只是沒有辦法實踐他對於大專事工的委身而已。我認為必須擔心的是大專事工何去何從，若風聲

正確，那麼大專事工在缺少牧者的情況下，勢必影響到各校大專團契的發展。這樣的事情才是茲事體大，是身為地方教會的我們應該關心的。特別是，在我們教會周遭有許多的大專院校，台大、師大、北科大等等，在這樣的危機之下，或許教會必須有因應之策，好銜接這些團契。

當長老教會的青年事工，不斷地被其他教派趕上，並且超越，教會的青年事工必須有更長遠的規劃和看見。就我所知，在東門教會，有許多兄姊在大學時代都有參加不同的長青團契，也在其中受到造就，在信仰上奠定了很好的基礎，甚至成為教會的中流砥柱。若我沒有記錯，包括蔡尚穎長老、江淑文長老、林孟鴻長老都曾經參與長青團契，當然，可能還有更多的長執同工、兄姊也是。可見，當長老教會的大專團契事工做得越好，長期下來，將會幫助教會培養更多的青年，

最後得利的是教會，而不是其他人。況且，當教會有機會幫助大專青年，也可能在其中找到人才，在青年事工或在其他事工幫助教會。就如同，目前在教會聖歌隊中，有兩名台大學生固定參與服事，就是一個很好的例子。

面對整個長老教會青年事工的危機，我們勢必想好長遠的計畫，好讓這樣的青年事工不至於受到太大的影響。不止如此，這樣的危機可以視為一個轉機，若教會藉此機會參與大專團契的事工，最終也會幫助教會青年事工蓬勃發展。包括，目前在教會聚會的科大團契，有翁任平姊妹、吳牧師在其中陪伴學生，將來，若有附近學校團契需要協助，也盼望有人可以幫忙協助，讓教會在當前大專事工危機中能夠伸出援手，也必然可以幫助教會的青年事工。

主日學園地

第十二課 信心不足的莎拉

■經文：創世記 18：1~15；21：1~8

■教學目標：透過上帝應許亞伯拉罕生子，但莎拉卻信心不足的故事，教導學生「耐心等候」是信心的表現，我們要相信上帝的話必定實現，因為在人不能，在上帝凡事都能。

■金句：我（上帝）已經這樣宣布，我一定實現。（以賽亞書 46：11）



主日學線上教材

■給家長的一封信

親愛的家長：平安。

今天（公元 2023 年 3 月 19 日）課程的主題是「信心不足的莎拉」，研經範圍是創世記 18：1~15；21：1~8。

本課故事告訴學生，上帝曾應許亞伯拉罕與莎拉的後代必如繁星及海沙一樣多，但他們已過了適合生育的年齡，卻依舊未有孩子。這天，亞伯拉罕用心接待客旅，當客旅將離開時，預言莎拉將懷孕生子。面對上帝的使者如此說，信心不足的莎拉偷笑著，不願相信。但凡出於上帝的話，沒有一句話不帶有能力的。不久後，莎拉果然生子，亞伯拉罕照上帝的吩咐為孩子取名為以撒。我們要相信上帝的話必定實現，因為在人不能，在上帝凡事 都能，而耐心等候即是一種信心的表現。

願上主賜恩典與慈愛與您及家人！

■分享時光

1. 你曾向上帝祈求什麼事呢？
2. 你覺得如何做能讓自己增強信心的眼光、有耐心等候上帝的應許實現呢？

會友園地

走天路的基督徒

●姚孟昌

今年 3 月 9 日週四這天是我在東門學苑第十一季課程的第一次上課日。我問弟兄姊妹在台灣基督長老教會歷史上今天是什麼日子？弟兄姊妹都曉得今天是馬偕登陸淡水的 151 週年紀念日。我問這日子與大家何干？若說我們要在這日子裡紀念馬偕，我們是

紀念馬偕建立的學校與教會？或是紀念馬偕為名的醫院？我們若要傳揚，究竟要傳揚馬偕的什麼？

這一季課程題目「在悔改中不斷前進的教會」在去年的這時就已經訂下來了。起因是去年這時候我看到自由時報報導台北市長柯文哲以醫生白

袍穿著現身「馬偕來台宣教 150 週年慶典晚會／青年獻身會」並致詞。另一篇報導則是蔡英文出席由北部台灣基督長老教會大會主辦的「紀念馬偕來台宣教 150 週年聯合慶典禮拜」。在自由時報刊出的照片中有與蔡總統一起登台的好些牧師，他們身後高舉著北部大會與北大財團法人的牌子。巧的是照片中牧師頭上正好頂著大大的「財團」兩字。記者特別取這角度攝影也許是巧合吧。另外一張照片顯示舞台螢幕上大大地打上「為政要首長祝福禱告」幾個字，底下用幾乎同樣大的字寫著「北部大會議長 XXX 牧師」。我不曉得報社記者為何刊載這些照片，也不曉得讀者看到照片會做何感想？只是，我可以確定馬偕本人一定不曉得這幾個招牌寫的是什麼。

我讀馬偕日記中從未看到他為哪位政要首長禱告過，倒是我看到他不只一次為失喪靈魂流淚，為罪惡、浮誇、自高自大的台灣人禱告。我想馬偕若看到這以他為名而舉行的慶典，一定覺得很稀奇。於是去年的我為今年課程寫下主題。

我對上課的弟兄姊妹說：「如果教會只是機構或建築，那麼我們不可能期待教會能夠悔改。」神學家尼布爾曾說：「唯有人才需要悔改。因為人受造作為道德主體，有天賦的良知與理性，只有人才有道德意識與責任，這是造物主造人的目的。人既然有自由

意志，就必須為其所為承擔責任。至於機構則受到其設立目的、法令或其章程所局限。機構沒有自由意志，因此機構不可能是道德的，因為它不是道德本體。所以才有不道德的社會與道德的人之區別。」因此，如果我們說教會有問題，那一定是教會的人有問題。教會是不可能悔改的，只有人才可能悔改歸正。唯有悔改歸正的人才能推動教會改革。

我常問非基督徒朋友，教會改革是必要的？他們說有改革當然是好啊！我問教會需要改革，難道宮廟寺觀不需要改革？宗教既然是社會的一部份，宗教墮落必然會傷害到社會你我。非基督徒朋友都同意台灣人需要心靈改革。

我也問教會弟兄姊妹：「我們是追隨教會的信徒嗎？或是說我們是追隨馬偕的北部基督長老教會會友嗎？」不！我們是跟隨耶穌的人。凡人都會犯錯，因此我們需要被教導。悔改歸正後再繼續跟隨耶穌走天路。馬偕是個天路客，他追隨耶穌。我們也是天路客，我們也要跟隨耶穌。馬偕早已把他建立的機構拋在腦後，先行一步。後行者如我等，豈能讓身外之物成為我們的負擔？因此，我們應當遵照聖經希伯來書作者的勸勉：「當放下各樣的重擔，脫去容易纏累我們的罪，存心忍耐，奔那擺在我們前頭的路程，仰望為我們信心創始成終的耶穌。他

因那擺在前面的喜樂，就輕看羞辱，忍受了十字架的苦難，便坐在神寶座的右邊。那忍受罪人這樣頂撞的，你們要思想，免得疲倦灰心。（希伯來書第十二章第 1-3 節）」

我由衷佩服馬偕，只是我不會追隨馬偕這個人，也不會把信仰談論重心放在馬偕身上。我追隨馬偕所追隨的基督，唯獨談論耶穌、效法耶穌，別無他人。當期待教會改革時，就從我自己的悔改與歸正開始。

今天在課堂上跟弟兄姊妹分享台語聖詩《勇敢堅固聖徒》。這首詩歌太好聽也太重要了，因此我們前後聆聽三次。願約翰本人寫下的歌詞，激勵我們這群天路客。更願上帝堅固祂的兒女，護佑他們的天路行。

聖詩（2009）第 621 首

勇敢堅固信徒

He who would valiant be

作詞者：Percy Dearmer，根據 John Bunyan 之《天路歷程》改編。

作曲者：Ralph Vaughan Williams，根據英國 Sussex 傳統旋律改編。

參考經文：約翰福音 12:26-26。

1.

勇敢堅固信徒、卡贏眾艱苦，
不論好歹境遇，跟隨我救主；
雖有失望餒志，反轉愈有勇氣，
對起頭所欣慕，向前行天路。

2.

抵著憂悶傷悲、四面啲包圍，
攪擾攏無採工，信仰 bōe 搖動；
雖然抵著對敵，猶久靠主能力，
益發堅心奮鬥，向前行天路。

3.

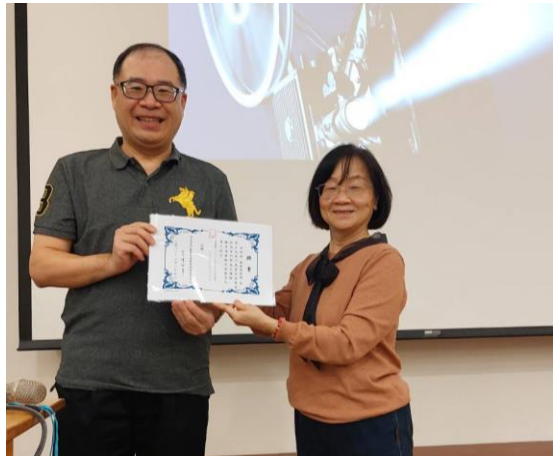
救主施恩保護，得聖神幫助，
阮知行盡路程，通承接永生；
免驚四面風聲，無互環境卡贏，
暝日堅心奮鬥，向前行天路。



活動照片



頒發聘書給蔡茂堂牧師



頒發聘書給姚孟昌教授



頒發聘書給劉夏如主編



頒發聘書給張鈞翔博士



20230307 東門學苑春季班開學感恩禮拜



20230312 管風琴奉獻啟用禮拜

台語禮拜讚美

姊妹詩班

祂藏我靈

奇妙的救主就是基督耶穌，真正是我奇妙救主，
祂使我靈魂匿在石磐堅固，在彼可享福到久久。
祂使我靈魂匿在石磐堅固，使乾燥土地得潤澤，
祂仁愛極深，我靈魂得保護，用祂的聖手來扶持，
用祂的聖手來扶持。

奇妙的救主就是基督耶穌，祂將我的重擔除去，
祂使我倚在無搖油真堅固，賞賜氣力日日無離。
祂使我靈魂匿在石盤堅固，使乾燥土地得潤澤，
祂仁愛極深，我靈魂得保護，用祂的聖手來扶持，
用祂的聖手來扶持，用祂的聖手來扶持。



2023 年每週讀經進度

- △3/19 (日) 台灣聖經公會「上帝的救恩」詩篇 88
- △3/20 (一) 台灣聖經公會「上帝的救恩」詩篇 90
- △3/21 (二) 台灣聖經公會「上帝的救恩」詩篇 91
- △3/22 (三) 台灣聖經公會「上帝的救恩」詩篇 120
- △3/23 (四) 台灣聖經公會「上帝的救恩」詩篇 122
- △3/24 (五) 台灣聖經公會「上帝的救恩」詩篇 126
- △3/25 (六) 台灣聖經公會「上帝的救恩」詩篇 127

奉獻報告

●第 11 週 (2023 年 3 月 12 日)

一月定奉獻：	42 筆	192,101 元
二禮拜奉獻：	5 筆	10,310 元
三感恩奉獻：	13 筆	38,900 元
四節期奉獻：	1 筆	4,000 元
五對外奉獻：		
為活水泉教會奉獻：	1 筆	5,000 元
為珍珠家園奉獻：	1 筆	6,000 元
為黃湘茹牧師奉獻：	1 筆	3,000 元
為夥伴教會奉獻：	9 筆	247,400 元
為蘭嶼希望療園奉獻：	17 筆	260,200 元
六對內奉獻：		
為 JS 團契奉獻：	1 筆	603 元
為男聲詩班奉獻：	1 筆	10,000 元
為姊妹詩班奉獻：	1 筆	2,000 元
為姊妹團契奉獻：	1 筆	1,000 元
為東門樂齡奉獻：	2 筆	4,000 元
為東門學苑奉獻：	16 筆	80,500 元
為松年團契奉獻：	2 筆	3,000 元
為漁網團契奉獻：	1 筆	450 元
七特別奉獻：		
為主日獻花奉獻：	1 筆	2,000 元
為管風琴奉獻：	8 筆	54,600 元
八其他：		
其他雜項收入：	1 筆	200 元

合計： 925,264 元

◎為教會奉獻台幣、美金奉獻帳戶

教會抬頭、戶名：財團法人台北市東門基督長老教會統一編號：05351010
(EAST-GATE PRESBYTERIAN CHURCH, TAIPEI)

教會地址：台北市仁愛路 2 段 76 號 (76, SEC. 2, JEN-AI ROAD, TAIPEI, TAIWAN)

銀行地址：台北市仁愛路 2 段 16 號 (16, SEC. 2, JEN-AI ROAD, TAIPEI, TAIWAN)

銀行：上海商業銀行仁愛分行 (SWIFT CODE: SCSBTWTP024)

(SHANGHAI COMMERCIAL & SAVING BANK, LTD, JEN-AI BRANCH)

上海商銀代碼：011

台幣奉獻帳號：24102000006942 美金奉獻帳號：24108000029578

聖工分擔

主日學校

聖工		本週 (3/19)	下週 (3/26)
合班	短講	黃家萱	陳雍亞
	教唱	許立憫	湛濠銘
	司琴	莊心彤	莊心彤
兒童級分班	幼稚	廖英茵、林孟樺 林郁昕、王愛惠、黃柏威	
	初小	林羿君、蘇如怡、劉秋梓	
	中小	李貽玲、羅雪真、賴名亮	
	高小	王晨旭、高玲玉、郭美吟	
青少年 禮拜/查經	禮拜 黃柏威	查經 廖弘源	
司會	陳皓宇	楊以柔	
司琴	許立慈	張穎謙	
值日	葉芷愉	王楨熙	
青少年團契	賴至翊	陳昭安 陳孜藩	
青少年 主日輔導	許昱寰、蔡慕昀 翁任平、林士文		
成人	查經班	葉志達	葉志達
	主題查經	蔡尚穎	清明追思

主日禮拜

聖工		本週 (3/19)	下週 (3/26)
講道	吳重芸	葉志達	
司禮	姊妹團契	鄭愛玲	
司琴	柯芳稜	蔡明靜	
領詩	劉佳賜	黃家萱	
頌讚團	恩典小羊	聯合禮拜	
報告	郭美吟	王世博	
值月	蔡尚穎、楊台鴻	蔡尚穎、楊台鴻	
值月	郭美吟、王世博	郭美吟、王世博	
招待	禮	梁百揚、李怡庭	李芸軒、陳桂芳
	教	陳正唐、林淑玲	周慧玲、劉少梅
關懷	禮	蘇如怡	鍾碧薰
	教	李貽玲	李貽玲
司獻	台	鄭鐵樹	陳志仁
	頌	蔡佩蒔、黃宥寧	聯合禮拜
獻花	吳信恆	李貽玲、王晨旭	
音控	台	洪斌凱、王世博	林孟鴻、王世博
	PPT	陳宏德	李安莉
	頌	林孟鴻	聯合禮拜
插花	林羿君	莊黃芳美	

祈禱會

日期	牧師	主理	司琴	日期	牧師	主理	司琴
本週 (3/24)	葉志達	泰澤 禱告會	吳重芸	下週 (3/31)	葉志達	翁得育	湛濠銘

原民堂禮拜

日期	講道	司禮	敬拜	司琴	獻詩	招待司獻	直播 PPT
本週 (3/19)	Puyang	林若蓮	Alui	邵曼牧力	-	周中惠	蘇弘軒 黃筱筑
下週 (3/26)	Iwan	林文恆	陳恩加 黃筱筑	Alui	阿美族語 詩班	張皓宇	蘇弘軒 王小翠

原民堂家庭禮拜

日期	時間	主禮	領詩	家庭禮拜	電話	地址
本週 (3/24)	7:30	復活節詩班練唱-讀經:耶利米哀歌第四章				
本週 (3/31)	7:30	復活節詩班練唱-讀經:耶利米哀歌第五章				

本堂聚會 · 歡迎參加 (聚會中請關手機)

週	聚會項目	時間	上週人數	地點	本週內容	下週預告
主日	聖歌隊練習	上午 08:30	31	禮拜堂二樓	指揮：張紀盈長老 伴奏：洪雅恩姊妹	指揮：張紀盈長老 伴奏：洪雅恩姊妹
	兒童主日學校	上午 09:40	13	教育館三樓	幼稚班、國小級	幼稚班、國小級
	青少年主日 禮拜/查經	上午 10:00	12	禮拜堂五樓	禮拜 黃柏威長老	查經 廖弘源長老
	青少年團契	上午 10:40	14	禮拜堂五樓	高職生活分享 賴至翊弟兄	台大一哥一姐分享 陳昭安、陳玟滄
	查經班	上午 08:50	10	禮拜堂一樓	羅馬書	羅馬書
	主題式華語查經	上午 10:30	10	禮拜堂六樓	用聖經面對壓力系列	清明追思禮拜
	主日禮拜 (實體+線上)	上午 10:00	174 38	教育館一樓 網路直播	信仰成長的陪伴者 吳重芸牧師	在死亡中領受盼望 葉志達牧師
	原住民禮拜 (華語實體+線上)	上午 10:00	43 4	教育館四樓	煥然一新的生命 Puyang SING 牧師	曾經的愛 Iwan SING 牧師
	頌讚禮拜(華語) (實體+線上)	上午 11:30	30 4	教育館四樓 網路直播	信仰成長的陪伴者 吳重芸牧師	在死亡中領受盼望 葉志達牧師
	會議/例會	上午 11:30 中午 12:00 中午 12:40		教育館二樓 教育館四樓 禮拜堂一樓	松契例會 原民堂同工會 兒童營籌備會	荊棘團契聚會 新歌練唱會
	JS 團契	下午 01:00	5	教育館四樓	與你有約 恩樂執事	揮灑汗水運動起來 張皓宇弟兄
一	星中婦女合唱團	上午 09:30		禮拜堂二樓	詩歌練習	詩歌練習
二	科大聯合團契	下午 06:30		禮拜堂一樓	查經	新使者讀書會
二	東門學苑	上午 09:20	105	教育館二樓	台灣自然與文化之美/張鈞翔博士	從國際看台灣 劉夏如主編
四			110		由電影觀看在悔改中不斷前進的教會 姚孟昌助理教授	幸福的人生 蔡茂堂牧師
一	東門樂齡	上午 09:30	16	禮拜堂一樓	(一) 插花班	(一) 插花班
二		下午 01:30	10	禮拜堂一樓	(二) 烘培烹飪	(二) 烘培烹飪
四		下午 01:30	55	教育館二樓	(四) 體適能健康操	(四) 體適能健康操
三	姊妹團契	下午 01:30		禮拜堂一樓	心靈園地 每月第一週聚會	心靈園地 每月第一週聚會
四	男聲詩班	晚上 07:00		禮拜堂二樓	指揮：潘茂涼長老	隔週練習
五	姊妹詩班	上午 09:40	23	教育館二樓	指揮：潘茂涼長老 伴奏：蔡明靜姊妹	指揮：潘茂涼長老 伴奏：蔡明靜姊妹
	台語堂祈禱會	晚上 08:00	7	禮拜堂一樓	泰澤禱告會	主理：翁得育執事 司琴：湛濠銘執事
	原住民家庭禮拜	晚上 07:30	8	教育館四樓	復活節詩班練唱	復活節詩班練唱
六	學青團契	下午 06:30		禮拜堂一樓	隔週聚會	4/7 受難日禮拜